



GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère du Développement durable
et des Infrastructures
Département des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION

s.à r.l.

Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler



Référence: E13*97R01/08*0657*02

Annexes: - Rapport Technique
- Fiche de Renseignements du constructeur

Luxembourg, le 25 juillet 2018

Communication concernant ⁽²⁾ :
Communication concerning:



- **délivrance d'une homologation**

approval granted

- **l'extension d'homologation**

approval extended

- **le refus d'homologation**

approval refused

- **le retrait d'homologation**

approval withdrawn

- **l'arrêt définitif de la production**

production definitely discontinued


**d'un type de système d'alarme pour véhicule (SAV), en application de la première partie
du Règlement N° 97**

of a type of Vehicle Alarm System (VAS) pursuant to Part I of Regulation No. 97

Numéro d'homologation:
Approval number:

E13*97R01/08*0657*02

Marque d'homologation:
Approval mark:

 97RA - 01 0657

- | | | |
|----|---|---|
| 1. | Marque de fabrique ou de commerce du SAV: Trade name or mark of the VAS: | KFT |
| 2. | Type de SAV: Type of VAS: | KT 100 |
| 3. | Nom et adresse du constructeur: Manufacturer's name and address: | KFT S.p.A. Via Nuova Valassina, 4 I-22046-Merone (CO) |
| 4. | Le cas échéant, nom et adresse de son représentant: If applicable, name and address of manufacturer's representative: | Not applicable |

5. **Description succincte du SAV et du dispositif d'immobilisation (si le SAV en comporte un):**
Brief description of the VAS and of the immobiliser (if applicable):
Alarm system providing a warning signal in the event of intrusion into or of interference with the vehicle. The immobilizer is integrated in the system.
6. **Type de véhicule sur lequel le SAV a été essayé:**
Type of vehicle on which the VAS has been tested:
Vehicle of category M1/N1
7. **Date de présentation du système à l'homologation:**
System submitted for approval on:
07.06.2018 to 28.06.2018
8. **Autorité délégué:**
Assigned authority:
Société Nationale de Certification et d'Homologation L-5201 Sandweiler
- Service technique chargé des essais d'homologation:**
Technical service responsible for conducting approval tests:
Luxcontrol S.A.
1, Av. des Terres Rouges
L-4004 Esch-sur-Alzette
9. **Date du procès-verbal délivré par ce service:**
Date of report issued by that service:
12.07.2018
10. **Numéro du procès-verbal délivré par ce service:**
Number of test report issued by that service:
LCA 54 0321 001 18
11. **L'homologation est ⁽²⁾:**
Approval has been:
~~Granted~~ / ~~refused~~ / extended / ~~withdrawn~~
12. **Motif(s) de l'extension de l'homologation:**
Reason(s) for extension of approval:
Refer to Annex A of Technical Report
13. **Le cas échéant, emplacement de la (des) marque(s) d'homologation sur les principaux composants:**
If applicable, position of the approval mark(s) on the main components:
Indelible adhesive sticker on the interior or exterior of the device.

14. **Fait à:** Luxembourg
Place:

15. **Date:** 25 juillet 2018
Date:

16. **Signature:**
Signature:

**Pour le Ministre du Développement durable
et des Infrastructures**



Marco FELTES
Inspecteur Principal 1^{er} en rang

Pour la SNCH



Laurent LINDEN
Attaché de Direction



17. **Les documents ci-après, portant le numéro d'homologation indiqué ci-dessus, sont joints à la présente communication:**

The following documents, bearing the approval number shown above, are attached to this communication:

- **liste des composants, dûment désignés, entrant dans le SAV;**
- list of components, duly identified, constituting the VAS;
- **liste des dossiers déposés auprès du Service administratif qui a accordé l'homologation du type; cette liste peut être obtenue sur demande.**
- list of files deposited with the Administrative Service which has granted type approval, and which can be obtained upon request.

See index to type-approval report

⁽²⁾ **Rayer les mentions inutiles**
Strike out what does not apply



GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère du Développement durable
et des Infrastructures
Département des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION

s.à r.l.

Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler



Référence: E13*97R01/08*0657*02

Annexes: - Rapport Technique
- Fiche de Renseignements du constructeur

Luxembourg, le 25 juillet 2018

Index du dossier d'homologation

Index to type-approval

| | | |
|-----------|--|-----------------------------|
| | Numéro d'homologation: Approval number: | E13*97R01/08*0657*02 |
| | Révision: Revision: | 00 |
| | Marque de fabrique ou de commerce: Trade name or mark: | KFT |
| | Type: Type: | KT 100 |
| 1. | Procès-verbal d'essai: Test report: | N° LCA 54 0321 001 18 |
| | - Technical report: | Page 1 to 7 |
| | - Index: | Annex A – Page 1 & 2 |
| | - Test report: | Annex B – Page 1 to 72 |
| 2. | Dossier du constructeur: Report of the manufacturer: | Annex C |
| | - Manufacturer's information document: | Page <u>1</u> to <u>172</u> |
| 3. | Autres documents annexés: Other documents annexed: | Not applicable |
| 4. | Date de délivrance de l'homologation initiale: Date of issue of initial type approval: | 09.08.2012 |
| 5. | Date de la dernière délivrance de pages révisées: Date of last issue of revised pages: | Not applicable |
| 6. | Date de la dernière délivrance d'une homologation révisée: Date of last extension: | 25.07.2018 |



GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère du Développement durable
et des Infrastructures
Département des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION

s.à r.l.

Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler



Référence: E13*97R01/08*0657*02

Annexes: - Rapport Technique
- Fiche de Renseignements du constructeur

Luxembourg, le 25 juillet 2018

Communication concernant: ⁽²⁾

Communication concerning:



- ~~délivrance d'une homologation~~

approval granted

- ~~l'extension d'homologation~~

approval extended

- ~~le refus d'homologation~~

approval refused

- ~~le retrait d'homologation~~

approval withdrawn

- ~~l'arrêt définitif de la production~~

production definitely discontinued

d'un type de dispositif d'immobilisation, en application de la troisième partie
du Règlement N° 97

of a type of immobilizer pursuant to Part III of Regulation No. 97


Numéro d'homologation:

Approval number:

E13*97R01/08*0657*02

Marque d'homologation:

Approval mark:

 97RI - 01 0657

- 1. Marque de fabrique ou de commerce du dispositif d'immobilisation:**
Trade name or mark of the immobilizer: KFT
- 2. Type de dispositif d'immobilisation:**
Type of immobilizer: KT 100
- 3. Nom et adresse du constructeur:**
Manufacturer's name and address: KFT S.p.A.
Via Nuova Valassina 4
I-22046 - Merone (CO)
- 4. Le cas échéant, nom et adresse de son représentant:**
If applicable, name and address of manufacturer's representative: Not applicable

5. **Description succincte du dispositif d'immobilisation:**
Brief description of the immobilizer: Alarm system providing a warning signal in the event of intrusion into or of interference with the vehicle. The immobilizer is integrated in the system.
6. **Type de véhicule sur lequel le dispositif d'immobilisation à été essayé:**
Type of vehicle on which the immobilizer has been tested: Vehicle category M₁/N₁.
7. **Le cas échéant, type(s) de véhicule(s) auquel (auxquels) le dispositif 'immobilisation est destiné:**
If applicable, type(s) of vehicle(s) to which the immobilizer is intended to be fitted: Vehicle category M₁/N₁.
8. **Date de présentation du système à l'homologation:**
System submitted for approval on: 07.06.2018 to 28.06.2018
9. **Autorité délégué:**
Assigned authority: *Société Nationale de Certification et d'Homologation L-5201 Sandweiler*
- Service technique chargé des essais d'homologation:**
Technical service responsible for conducting approval tests: Luxcontrol S.A.
B.P. 349
L-4004 Esch-sur-Alzette
10. **Date du procès-verbal délivré par ce service:**
Date of report issued by that service: 12.07.2018
11. **Numéro du procès-verbal délivré par ce service:**
Number of test report issued by that service: LCA 54 0321 001 18
12. **L'homologation est:**
Approval has been: ~~Granted~~ / extended / ~~refused~~ / ~~withdrawn~~
13. **Motif(s) de l'extension de l'homologation:**
Reason(s) for extension of approval: Refer to Annex A of Technical Report
14. **Le cas échéant, emplacement de la (des) marque(s) d'homologation sur les principaux composants:**
If applicable, position of the approval mark(s) on the main components: Indelible adhesive sticker on the interior or exterior of the device.

15. **Fait à:** Luxembourg
Place:
16. **Date:** 25 juillet 2018
Date:
17. **Signature:**
Signature:

**Pour le Ministre du Développement durable
et des Infrastructures**



Marco FELTES
Inspecteur Principal 1^{er} en rang

Pour la SNCH



Laurent LINDEN
Attaché de Direction



18. **Les documents ci-après, portant le numéro d'homologation indiqué ci-dessus, sont joints à la présente communication:**

The following documents, bearing the approval number shown above, are attached to this communication:

- **liste des composants, dûment désignés, entrant dans le dispositif d'immobilisation;**
- list of components, duly identified, constituting the immobilizer;
- **liste des dossiers déposés auprès du Service administratif qui a accordé l'homologation du type; cette liste peut être obtenue sur demande:**
- list of files deposited with the Administrative Service which has granted type approval, and which can be obtained upon request.

See index to type-approval report

⁽²⁾ **Rayer les mentions inutiles**
Strike out what does not apply



GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère du Développement durable
et des Infrastructures
Département des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION

s.à r.l.

Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler



Référence: E13*97R01/08*0657*02

Annexes: - Rapport Technique
- Fiche de Renseignements du constructeur

Luxembourg, le 25 juillet 2018

Index du dossier d'homologation

Index to type-approval

| | | |
|-----------|--|-----------------------------|
| | Numéro d'homologation: Approval number: | E13*97R01/08*0657*02 |
| | Révision: Revision: | 00 |
| | Marque de fabrique ou de commerce: Trade name or mark: | KFT |
| | Type: Type: | KT 100 |
| 1. | Procès-verbal d'essai: Test report: | N° LCA 54 0321 001 18 |
| | - Technical report: | Page 1 to 7 |
| | - Index: | Annex A – Page 1 & 2 |
| | - Test report: | Annex B – Page 1 to 72 |
| 2. | Dossier du constructeur: Report of the manufacturer: | Annex C |
| | - Manufacturer's information document: | Page <u>1</u> to <u>172</u> |
| 3. | Autres documents annexés: Other documents annexed: | Not applicable |
| 4. | Date de délivrance de l'homologation initiale: Date of issue of initial tape approval: | 09.08.2012 |
| 5. | Date de la dernière délivrance de pages révisées: Date of last issue of revised pages: | Not applicable |
| 6. | Date de la dernière délivrance d'une homologation révisée: Date of last extension: | 25.07.2018 |